

Zeitschrift: Schweizerische Bauzeitung
Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine
Band: 66 (1948)
Heft: 41

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 09.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

**Schneller
+ rationeller heizen**



- **ELECTRO-WINGLES-CONVECTOREN** bieten mehr Vorteile als gewöhnliche Radiatoren, infolge zweckmässiger Luftumwälzung.

- Kurze Aufheizzeit, da 18 mal weniger Wasserinhalt als normale Radiatoren.
- Grosse Heizfläche bei kleinstem Heizkörper-Volumen.
- Brennstoff-Ersparnis.
- Einfache, leichte Montage. - Gewicht nur ca. 1,5—3 kg pro m² Heizfläche.

Kurzfristig lieferbar in 3 Typen und Längen von 400 bis 2500 mm.

Verlangen Sie Prospekte und Preisliste bei

STRACK & Co. G.m.b.H. WINTERTHUR

Wülflingerstrasse 181

Demontable Eisenbahnbrücke der Brienz-Rothorn-Bahn, ausgeführt durch die Firma Fietz & Leuthold A. G., Zürich.
Mit Melocol verleimte, wetterfeste Holzkonstruktion.

Melocol

CIBA
Aktiengesellschaft, Basel



Universal-Theodolit

WILD T2

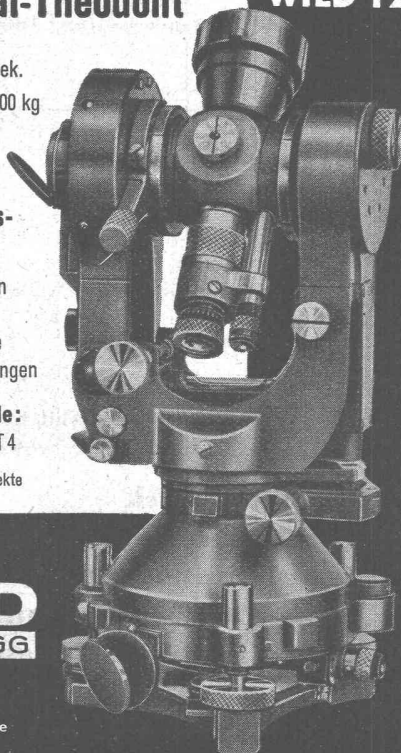
Genauigkeit 1 Sek.
Gewicht 5,500 kg

Anwendungsgebiet:

Triangulationen
Tachymetrie
Geographische
Ortsbestimmungen

Weitere Modelle:
T0, T1, T3, T4

Verlangen Sie Prospekte



**WILD
HEERBRUGG**

Verkaufs-AG.
Heinrich Wild's.
geodätische Instrumente
Heerbrugg (Schweiz)

SURSEE



Gas-Grossküchenanlagen

für Hotels, Restaurants, Spitäler, Anstalten,
Werkkantinen, Wohlfahrtshäuser
und Kasernen

Auskünfte und Offerten durch

SURSEE-WERKE AG SURSEE

Tel. (045) 5 76 44

W. KUNZ, Zürich

**Isolierungen gegen Wärme- und Kälteverluste
Akustik, Lärmbekämpfung, Schall-Isolationen**

*Albisstrasse 8
Tel. 45 25 15*

Stellenausschreibung

Beim Gas- und Wasserwerk Basel ist die Stelle eines

Betriebsleiters

der Gaskokerei Kleinhüningen neu zu besetzen.

Erfordernisse: Schweizerbürgerrecht, abgeschlossene Hochschulbildung mit Diplom als Maschinen- oder Bauingenieur. Bewerber mit einigen Jahren praktischer Tätigkeit und etwelchen chemisch-technischen Kenntnissen erhalten den Vorzug.

Besoldungsverhältnisse: Grundgehalt Fr. 11 200.- bis Fr. 14 400.— zuzüglich Teuerungszulagen (z. Zt. für Verheiratete 55 %). Hiervon kommen die gesetzlichen Beiträge für Pensions-, Witwen- und Waisenkasse etc. in Abzug.

Dienstwohnung (Einfamilienhaus) vorhanden.

Ausführliche Offerten sind bis spätestens 15. Oktober 1948 unter Angabe von Referenzen handschriftlich an das Sanitätsdepartement Basel-Stadt, St. Albanvorstadt 25, zu richten.

Nähere Auskunft erteilt die Direktion des Gas- und Wasserwerks. Persönliche Vorstellung nur auf Einladung.

Sanitätsdepartement Basel-Stadt.

Der Einwohnergemeinderat der Stadt Olten eröffnet mit **Einlieferungsfrist bis 31. März 1949** einen

PROJEKTWETTBEWERB

zur Erlangung von Entwürfen für den
**Neubau eines Berufsschulhauses
in Olten**

Teilnahmeberechtigt sind alle im Kanton Solothurn heimatberechtigten oder mindestens seit 1. Juni 1947 daselbst niedergelassenen Architekten. Diese Teilnahmebedingung gilt auch für allfällige Mitarbeiter. Unselbständig erwerbende Architekten haben die schriftliche Erlaubnis ihres Arbeitgebers beizubringen. — Im übrigen finden die Grundsätze des SIA für das Verfahren bei architektonischen Wettbewerben Anwendung.

Die Unterlagen können ab 1. Oktober 1948 gegen Hinterlage von Fr. 20.— oder Voreinzahlung dieses Betrages auf Postcheckkonto Vb 1, Stadtkasse Olten, auf der Kanzlei der Bauverwaltung Olten, Baslerstrasse 37, bezogen werden. Diese Barhinterlage wird bei Einreichung eines programmgemässen Entwurfes zurückbezahlt.

Olten, den 24. September 1948.

Bauverwaltung Olten.

Schweizerische Bundesbahnen

Wir suchen für den Eisenbahnbetriebsdienst (Stations- und Zugdienst)

1 Volkswirtschaftler oder Juristen

mit abgeschlossener Hochschulbildung und Betriebs- oder Verwaltungspraxis, sowie

1 Ingenieur

mit abgeschlossener Hochschulbildung (Diplom E. T. H.). Betriebswissenschaftliche Vorbildung und Betriebspraxis in der Industrie erwünscht.

Verlangt wird ferner Beherrschung der deutschen und französischen Sprache.

Alter nicht über 28 Jahre.

Eintritt sobald als möglich.

Handschriftliche Anmeldungen sind zu richten an die **Kreisdirektion III der SBB in Zürich.**

Persönliche Vorstellung nur auf Verlangen.

Bautechniker

gesucht in bekanntes Architekturbüro des Kantons Bern. Bewerber mit besondern zeichnerischen Fähigkeiten wollen sich melden unter Chiffre Z B 8082 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Für Ingenieur, Architekt oder Baugeschäft, aus Liquidation

1 Planschrank

1 Rechenmaschine Madas

1 Kopiermaschine Printex

1 Planeinfassungsmaschine

1 Bd. Chalons, Messband etc.

alles neuwertig, gesamthaft oder einzeln, vorteilhaft abzugeben.

Anfragen unter Chiffre Z G 8174 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Wir suchen für unsere neue Werkstatt, mit einer Belegschaft von ca. 120 Mann, einen tüchtigen

Betriebsingenieur oder -Techniker

mit abgeschlossenem Bildungsgang, mit mehrjähriger praktischer Erfahrung und guter Kenntnis moderner Werkzeugmaschinen und Arbeitsmethoden. Er hätte die Aufgabe, selbstständig den gesamten Werkzeugmaschinenpark, sowie die ihm unterstellte Werkzeugmacherei und den Vorrichtungsbau zu überwachen und weiter zu entwickeln, ohne mit der Fabrikation selbst belastet zu sein.

In derselben Abteilung benötigen wir noch

1-2 Maschinenzeichner

für Werkzeugmaschinenbau und Vorrichtungen. Interessenten sind gebeten, Curriculum vitae, Zeugnisse und Referenzen, Photographie und Angabe der Gehaltsansprüche zu senden an die

Direktion der
Ludw. von Roll'schen Eisenwerke
in Choindez

Grösseres Büro in St. Gallen sucht einen künstlerisch begabten

Architekten

ebenso einen selbständig arbeitenden

Hochbautechniker

für Projekt- und Werkpläne.
Offerten unter Chiffre Z D 8191 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Stellenausschreibung

Bei der Bauabteilung des Kreises II der SBB, Sektion Tiefbau, in Luzern, ist die Stelle eines jungen

Technikers

zu besetzen.

Erfordernisse: Mit Diplom abgeschlossene Technikumbildung als Tiefbautechniker. — Einige Praxis im Tiefbau erwünscht.

Anmeldungstermin: 25. Oktober 1948.

Anmeldung handschriftlich und unter Beilage von Bildungs- und Tätigkeitsausweisen an die **Kreisdirektion II der SBB in Luzern**. Dienstantritt sobald wie möglich.

Bauzeichner

in den 30er Jahren, zuverlässig und gewissenhaft, guter Darsteller, künstlerisch begabt, **sucht Stelle** per sofort, Architekturbureau bevorzugt. Offerten unter Chiffre Z N 2083 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Für mein Architektur- und Planungsbureau **suche** ich einen tüchtigen

HOCHBAUZEICHNER

der sich über ausreichende Praxis im Detaillieren gepflegter Bauten und über gute zeichnerische Darstellung ausweisen kann. Handgeschriebene Offerten mit Angaben über bisherige Tätigkeit und Photo an

P Trüdinger, Architekt B. S. A.,
Missionsstrasse 5, Basel.

Diplom-Architekt

Mitte 30, künstlerisch und technisch befähigt, langjährige, zum Teil selbständige, vielseitige Praxis in allen Bauaufgaben, sehr erfahren im Innenausbau, **sucht neues Wirkungsfeld**. Offerten u. Chiffre Z R 2111 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

ARCHITEKT

mit langjähriger Erfahrung im Entwurf und Ausführung, guter Organisator, **sucht neue Tätigkeit**, Nordostschweiz, Zürich bevorzugt! — Offerten unter Chiffre Z P 2109 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Dipl. Bautechniker und Eisenbetonzeichner

übernehmen **Heimarbeit**. Berechnungen, Schalungs- und Armierungspläne. Auskunft unter Chiffre Z S 2107 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Junger, tüchtiger

Hochbauzeichner

guter Darsteller, **sucht Stelle**. Offerten erbeten unt. Chiffre Z W 8207 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Occasion!

Wasserfilteranlage

geschlossenes System

Leistung 30—45 m³/h
Betriebsdruck 3 Atü

Aus der Liquidation einer Bau-Installation ist günstig abzugeben.

Die Anlage ist neuwertig mit voller Garantie

- 1 Spülluft-Kompressor, 10 PS, 100 m³/h, gegen 9 m arbeitend.
- 2 Zentrifugalpumpen, 36 m³/h, gegen 20 m, 5,5 PS.
- 2 kleine Lüftungskompressoren, 1/2 PS, 300 Liter/h.
- 1 Chlorierungsanlage, System Hottinger.

Auskunft durch:

Jacques Tobler A.-G.

Luzern

Abt. Wasseraufbereitung

Dipl. Bauingenieur E.T.H.

mit mehrjähriger Praxis, guter, selbständiger Statiker und erfahrener Konstrukteur für Eisenbetonbau, sucht Stelle in Ingenieurbüro. Zuschriften erbeten unter Chiffre D 43448 Lz an Publicitas Luzern.



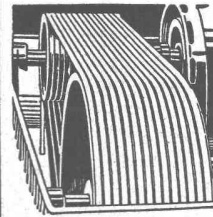
Jüngerer, verheirateter, holländischer, dipl.

ARCHITEKT-BAUFÜHRER

mit Erfahrung in Entwurf und Bauleitung, sucht passende Stellung auf Arch.-Büro, eventuell Bürogemeinschaft. Niederlassungsbewilligung vorhanden. Angebote unter Chiffre OFA 1390 Lz an Orell Füssli-Annoncen, Luzern.

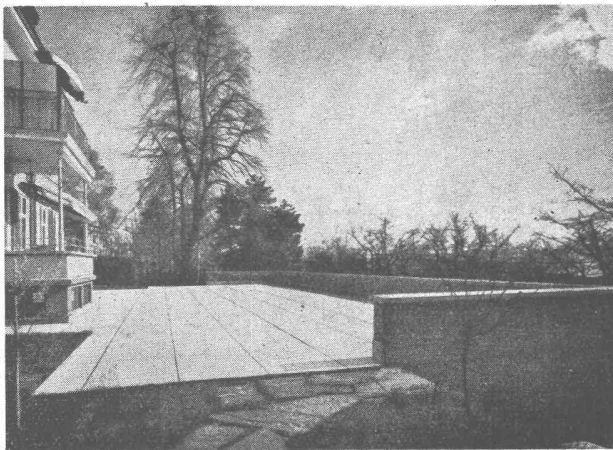
Dipl. Architekt E.T.H.

30 Jahre alt, ledig, mit allen vorkommenden Arbeiten vertraut (Entwurf, Kostenvoranschlag, Werkpläne, Ausmass, Abrechnung) sucht Stelle in gut beschäftigtes Architekturbüro. Gute Referenzen und Zeugnisse stehen zur Verfügung. Eintritt 1. November, eventuell sofort. Offerten unter Chiffre Z L 2080 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

**Industrie-Artikel**

Treibriemen Transportbänder
Keilriemen Riemenverbinder
Dichtungsmaterial Gummischläuche

Adolf Schlatter A.G. Zürich
Tel. (051) 26 17 86 Stampfenbachstr. 73

**Terrassenbeläge**

begehbare, strapazierfähige Schutzbeläge über wasserdichten Flachdach- und Terrassen-Isolationen erstellen als Spezialität

MEYNADIER

Meynadier & Cie. A.G. Zürich
Vulkanstrasse 110 Telefon 25 52 57
Bern Murtenstrasse 36 Telefon 2 90 51

Für Zentralheizungen

Alleinverkauf für die Schweiz

MOBILA

die bewährte

Umwälzpumpe

Procalor

Lausanne, Av. d'Evian 2 Tél (021) 213 15
Zürich, Brandenkestr. 18 • (051) 232352



Gelochte und
gepresste Bleche

**H. HEER & CO.,
OLTEN**
Tel. 540 29

*Schindler-
Aufzüge*
sind sicher

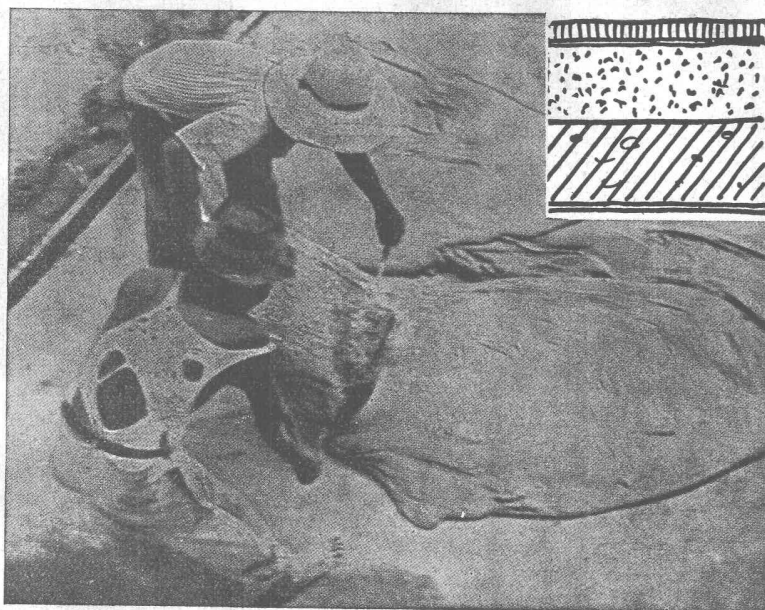
KLINKER

braun, rot, gelb für
Böden, Wandbelag, Cheminées, Fassaden

AG. VERBLENDSTEINFABRIK LAUSEN

Telefon (061) 7 24 04

Ständige Ausstellung unserer Erzeugnisse in der SCHWEIZER BAUZENTRALE ZÜRICH, TALSTR. 9, BÖRSENBLOCK (Eintritt frei)



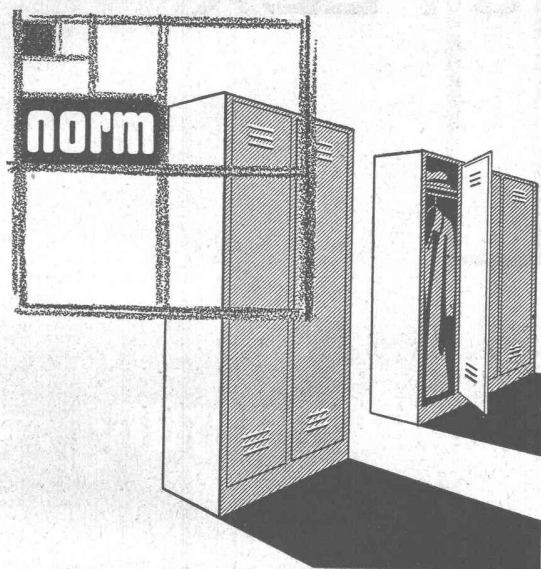
10 cm ZB } Wärmedurchgangszahl 0,6
12 cm Beton }

Zellenbeton

Wärmeleitzahl 0,07 kcal/mh °C
Raumgewicht 310 kg/m³

Auf der Baustelle ausgeführt und eingebracht,
oder Lieferung von Platten in allen Formaten

FAVRE & CIE. AG. WALLISELLEN



norm Kleiderschränke

hygienisch, zweckmässig und formschön. Verlangen Sie den
Spezialprospekt No. 12.

Metallbau AG Zürich

Fabrik für Betriebseinrichtungen und Bauteile

Albisrieden Anemonenstr. 40 Tel. (051) 27 06 75

Werkzeug- und
Bestandteilschränke
Werkbankanlagen
Lagergestelle
Transportbehälter

St. Margrether-Sandstein

Kennen Sie die Vorzüge meines Materials? Jegliche Stein-
hauerarbeiten, Tür- u. Fenstereinfassungen, Cheminées etc.

Verlangen Sie unverbindlich Offerte oder Vertreterbesuch.

STEINBRUCH- UND STEINMETZGESCHÄFT

E. GAUTSCHI St. Margrethen Tel. 7 34 86

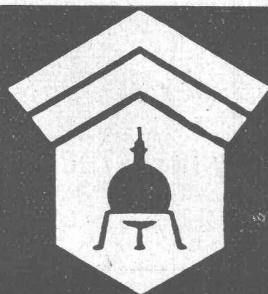
INERTOL

Gegen Feuchtigkeit und Wasser

INERTOLWERKE
FABRIKATION CHEMISCHER PRODUKTE FÜR
DEN BAUTENSCHUTZ

WALLISELLEN-ZÜRICH
Tel. (051) 93 21 14 Paris Mailand

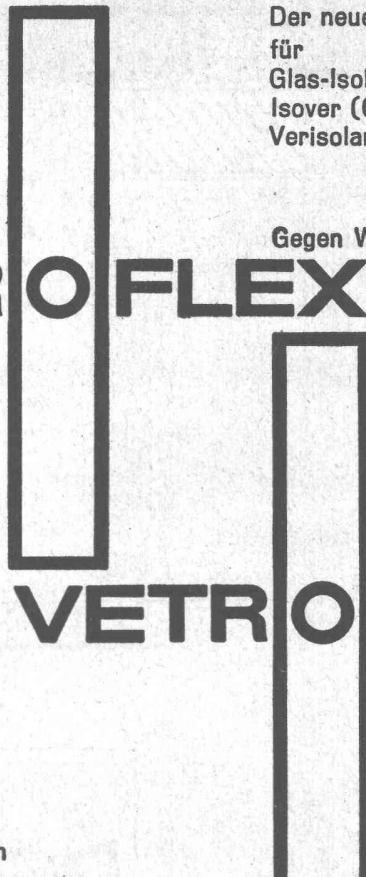
keller co



Wallerdichte Beläge

Spezial-Unternehmen:

Frick-Glass, Zürich-Altstetten



Der neue Sammelname
für
Glas-Isol (Glaselde)
Isover (Glaswolle)
Verisolant (Mischprodukt)


Gegen Wärme Kälte Schall

VETROFLEX

Glasfasern
Isolierprodukte

VETROFLEX

Glasfasern AG Zürich
Fibres de verre SA Lausanne



Heisswasser / Luftkonditionierung

**Modernisierung der wärmetechnischen Anlagen
in industriellen Betrieben**

SULZER

Kostenlose Beratung / Prospekte

GEBRÜDER SULZER, AKTIENGESELLSCHAFT, ABT. HEIZUNG UND LÜFTUNG, WINTERTHUR